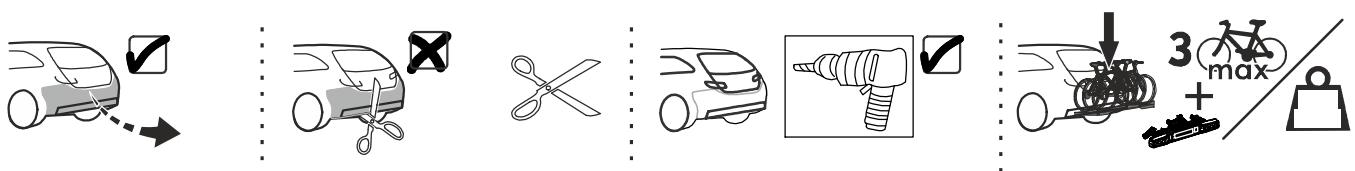


©RUN

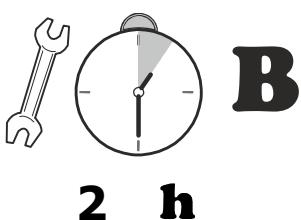
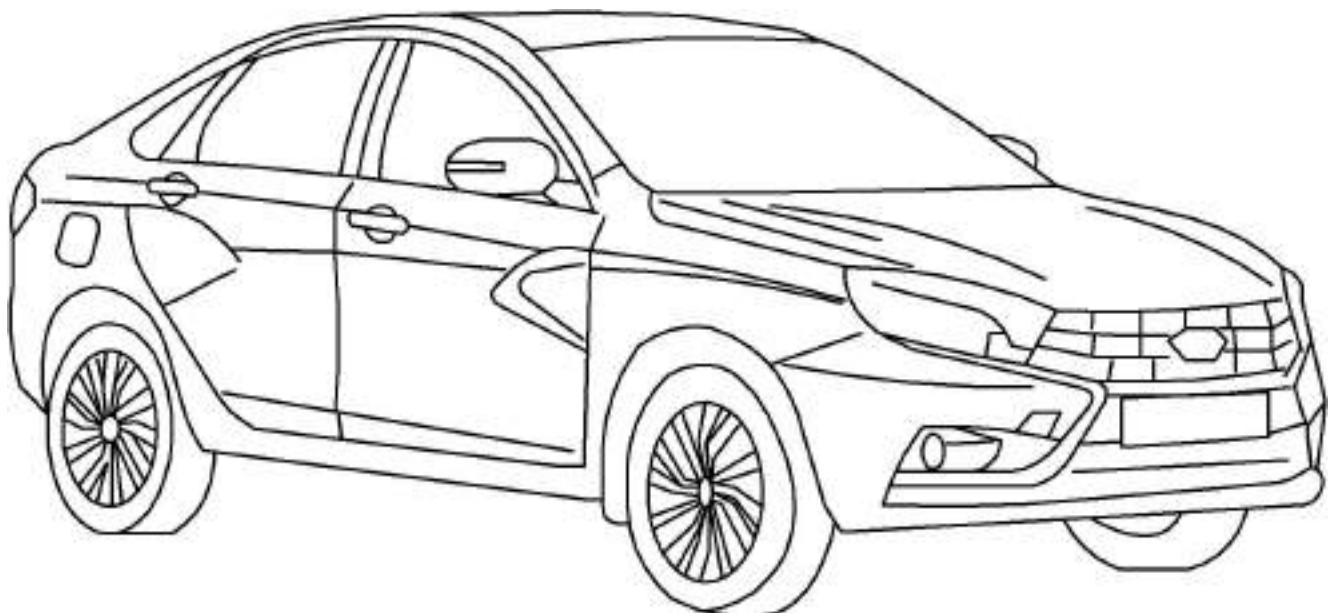
**Тягово-цепное устройство
1242 с шаровым узлом типа Е/
Towbar 1242 with ball type E
Without E-set/Без электрики
Partnumber/Артикул: 1242-E**

Lada Vesta restyle sedan

2022-...



Порядок установки
Fitting instruction



Date 10-2023
Version: 01



Пожалуйста, сохраняйте настоящую инструкцию в течение всего срока службы ТСУ.

EAC



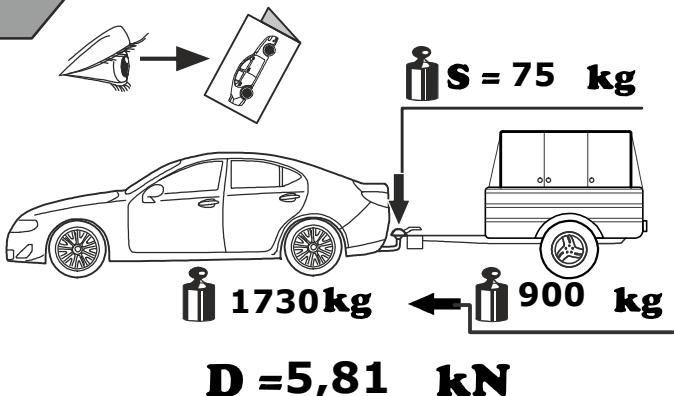
Сертификат соответствия
№ ЕАЭС RU C-RU.АД50.В.05878/23

$D = \frac{\text{MAX KG} \times \text{MAX KG}}{\text{MAX KG} + \text{MAX KG}} \times 0,00981 \leq D$

$\text{MAX KG} = 1730 \text{ kg}$

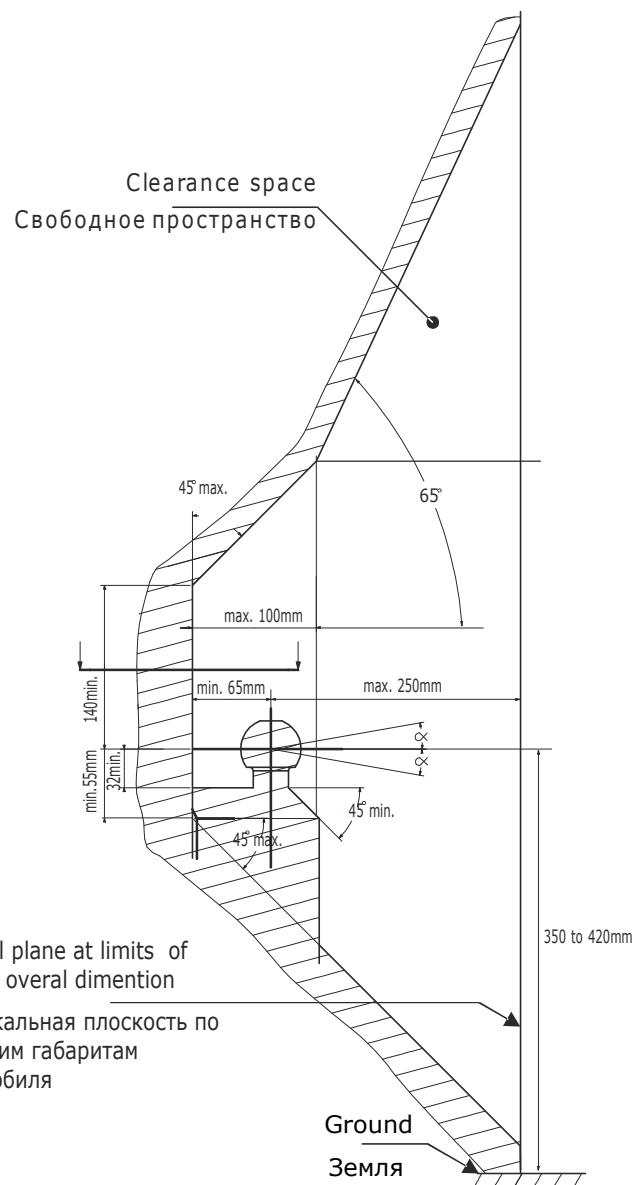
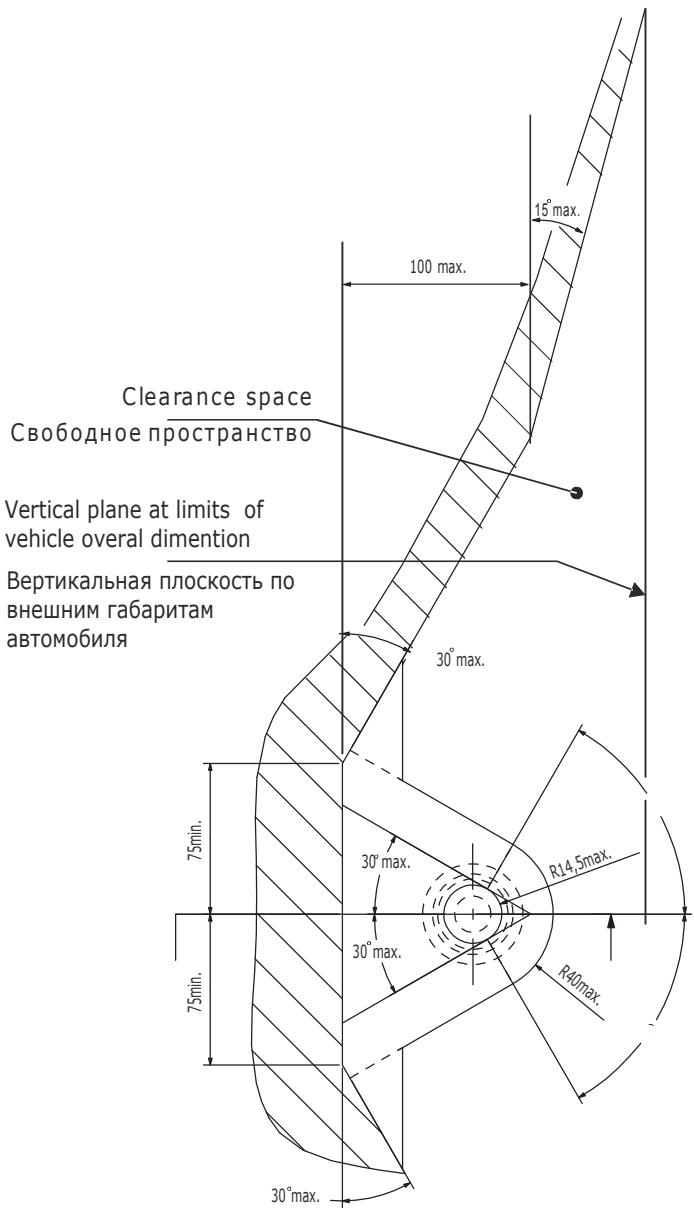
$\text{MAX KG} = 900 \text{ kg}$

Масса (Weight)=19 kg



- (GB) The clearance specified in appendix VII, diagram 25 of guideline ECE-R 55 must be guaranteed
- (RU) Необходимо обеспечить свободное пространство, предписанное для размещения тягового шара рис. 25 приложение VII директивы ECE-R 55.

- (GB) At laden weight of the vehicle
- (RU) В случае нагруженного автомобиля





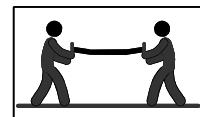
GB Attention
RU Внимание



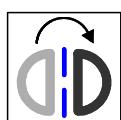
GB Incorrect
RU Неправильно



GB Correct
RU Правильно



GB Only 2 person may carry it
RU Выполнять только вдвоем



GB In both sides
RU На обеих сторонах



GB Manually
RU Вручную



GB Location/Position Arrow
RU Стрелка положения



GB Movement Arrow
RU Направление движения



GB Inspect
RU Проверьте



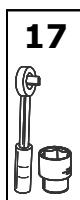
GB Remove
RU Удалить



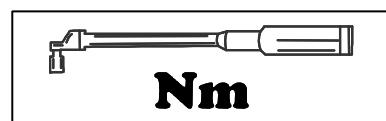
GB Electrical connection
RU Электрическое соединение



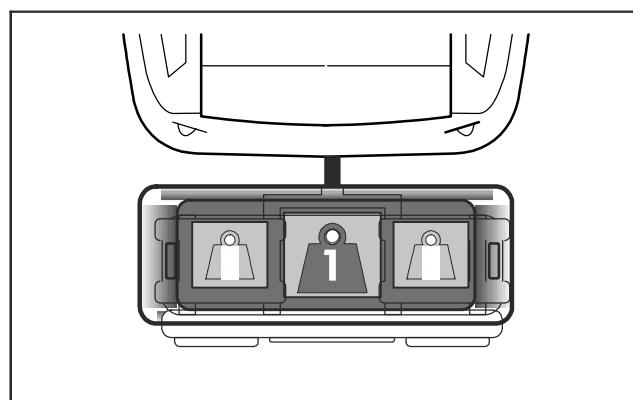
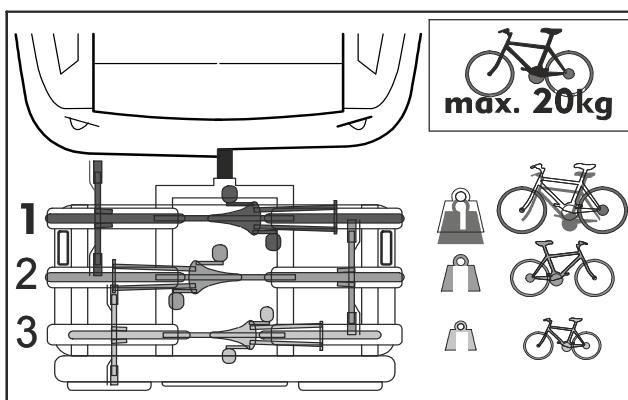
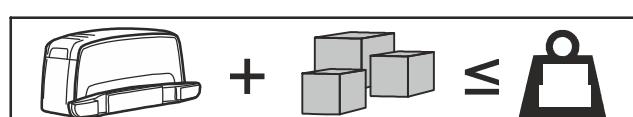
GB Protect it against corrosion
RU Защитить от коррозии

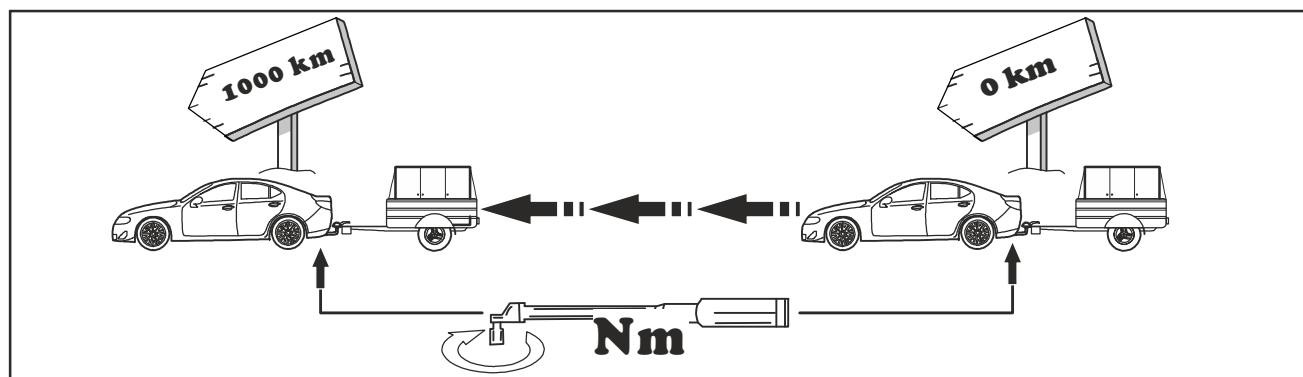
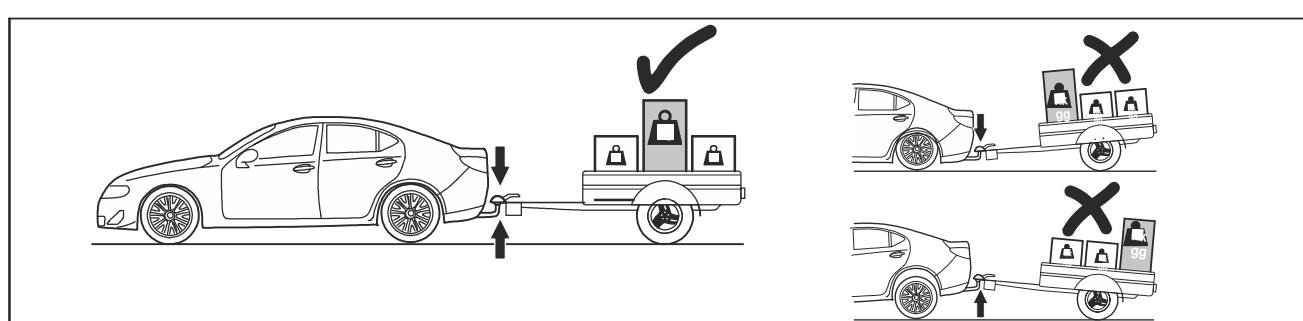
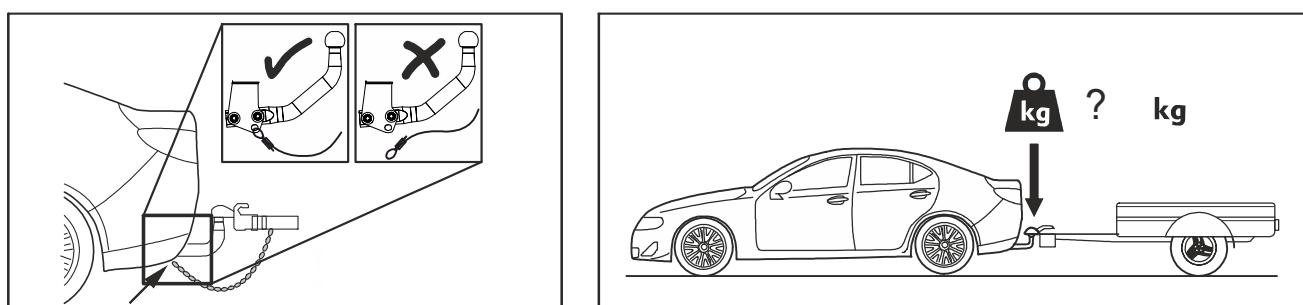
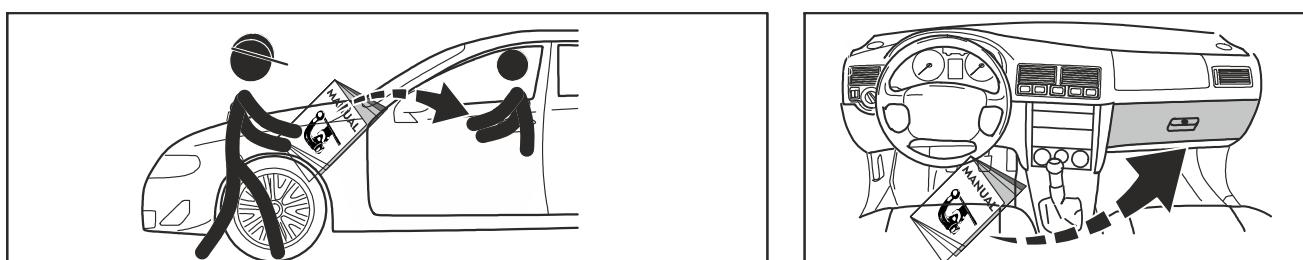
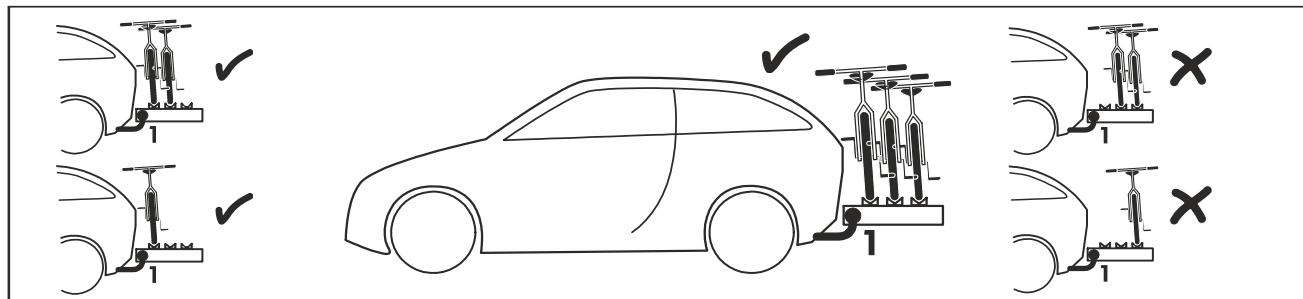
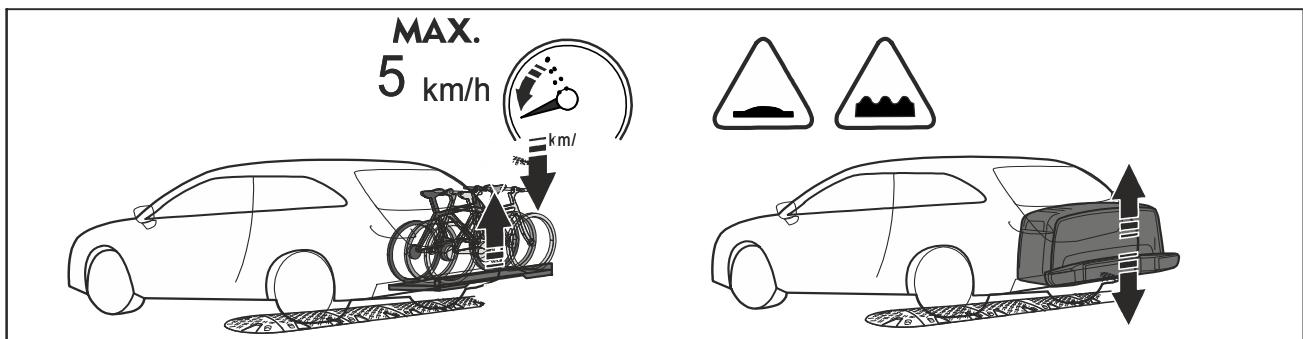


GB Tools required
RU Необходимые инструменты



GB Tightening torque
RU Момент затяжки





Производитель гарантирует, что данное изделие по используемым материалам, применяемой технологии производства и другим показателям, соответствует образцам, прошедшим испытания на прочность, и отвечает общим техническим требованиям Правил ЕЭК ООН N 55-01 и ТУ 29.30.32—002—94514952—2018. Во избежание возможных ошибок, перед установкой внимательно ознакомьтесь с инструкцией по монтажу и возможностью применения данного ТСУ к Вашему автомобилю.

ПРАВИЛА ЭКСПЛУАТАЦИИ И ТЕХНИЧЕСКОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

1. Техническое обслуживание ТСУ заключается в периодическом осмотре болтовых соединений ТСУ с автомобилем, крепления приборов электрооборудования и состояния окрашенной поверхности ТСУ. В целях предотвращения появления коррозии ТСУ необходимо содержать в чистоте от коррозионно-активных материалов (дорожная соль, грязь и влага). При обнаружении царапин, сколов поврежденное место необходимо обработать восстанавливающей краской, либо обратиться в сервисную службу.
2. Если автомобиль эксплуатируется без прицепа необходимо сцепной шар покрыть защитной смазкой и надеть защитный колпак. При сцепке прицепа с автомобилем шар должен быть смазан консистентной смазкой.
3. После фиксации сцепной головки прицепа на шаре ТСУ осуществлять страховочную связь прицепа с автомобилем, используя петлю на ТСУ для крепления страховочных цепей.
4. После пробега 1000 км с прицепом проверить затяжку всех резьбовых соединений ТСУ.
5. Не допускается буксировка прицепов полной массой, превышающей массу, указанную заводом-изготовителем транспортного средства, или фаркопа (что меньше), и со скоростью, превышающей ограничение для данного участка дороги. Перегрузка может привести к повреждению автомобиля и/или ТСУ. Такая перегрузка, в крайнем случае, может привести к отцеплению буксируемого автоприцепа, что может стать причиной серьезного ДТП и причинить вред пассажирам автомобиля и пешеходам.
6. Не допускается эксплуатация ТСУ при наличии трещин в сварных швах, серьёзных повреждений, вмятин и разрывов металла на деталях ТСУ.
7. В случае движения автомобиля с прицепом в условиях бездорожья максимально допустимая нагрузка на ТСУ снижается на 50% от заявленной заводом-изготовителем нагрузки, скорость движения не должна превышать 30 км/ч.

ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА

1. ООО «Эй-Си-Пи-Эс Автомотив» гарантирует безотказную работу ТСУ в течение 24 месяцев со дня установки в специализированной мастерской, при условии его эксплуатации в полном соответствии с настоящей инструкцией, кроме случаев, когда ТСУ использовали не по назначению (в том числе перегруз).
2. Любые претензии принимаются во внимание только при наличии заполненного заказ-наряда или свидетельства об установке с печатью автомастерской или подписью установщика и двух этикеток с упаковки, с указанием контрольной массы ТСУ и коробки.
3. Изготовитель оставляет за собой право на изменение конструкции ТСУ, поэтому некоторые изменения, не ухудшающие его прочностные и потребительские качества, могут быть не отражены в настоящей инструкции.
4. ООО "Эй-Си-Пи-Эс Автомотив" гарантирует установку фаркопа на автомобиль модельного года, указанного в руководстве по установке. Производитель не гарантирует установку фаркопа на рестайлинговую (модернизированную) версию автомобиля. Претензии по таким случаям не принимаются.
5. Предприятие не несет ответственность за безопасность и надежность работы ТСУ в случае возникновения любых дефектов продукта в результате его использования не по назначению, включая перегрузку, некорректного монтажа, внесения потребителем изменений в его конструкцию, а также в случаях замены болтов и гаек с классом прочности ниже 8.8.

Если в результате эксплуатации или аварии поврежден какой-либо элемент ТСУ, дальнейшая его эксплуатация строго ЗАПРЕЩЕНА!

Изделие изготовлено в соответствии с ТУ29.30.32—002—94514952—2018 и признано годным к эксплуатации

Штамп ОТК

Дата изготовления

СВИДЕТЕЛЬСТВО ОБ УСТАНОВКЕ

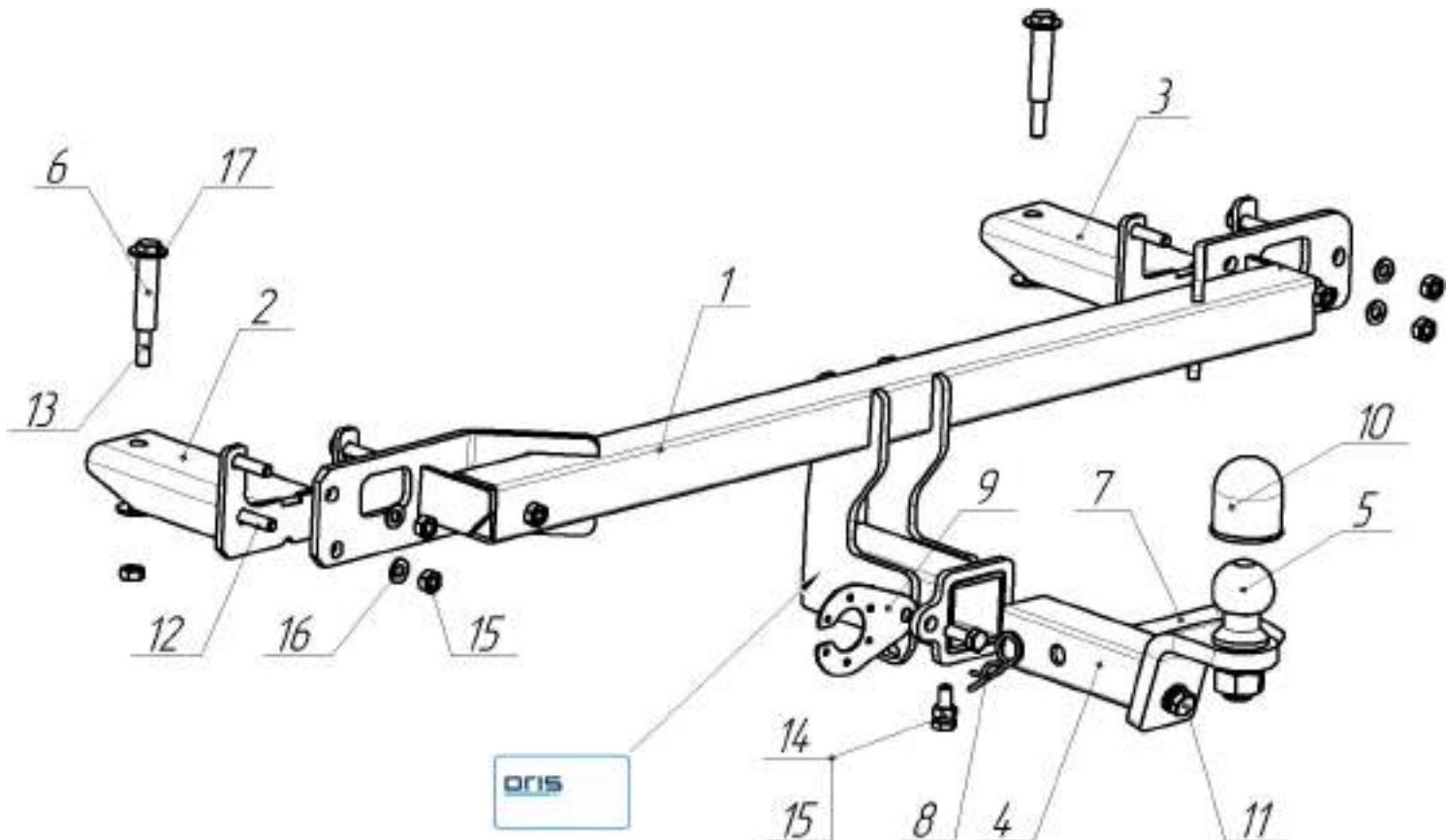
ТСУ установлено на автомобиль: Модель VIN

Мы, как установщики ТСУ на данное транспортное средство подтверждаем, что точки крепления установки ТСУ на кузове автомобиля, а также процесс установки отвечают требованиям схемы монтажа, указанной в данной инструкции по монтажу.

М.П.

Дата установки

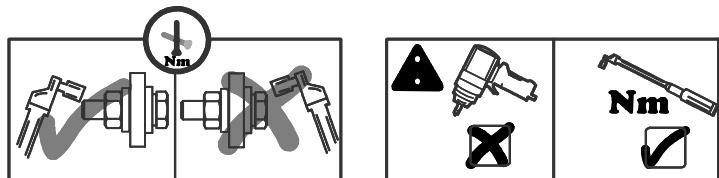
Подпись

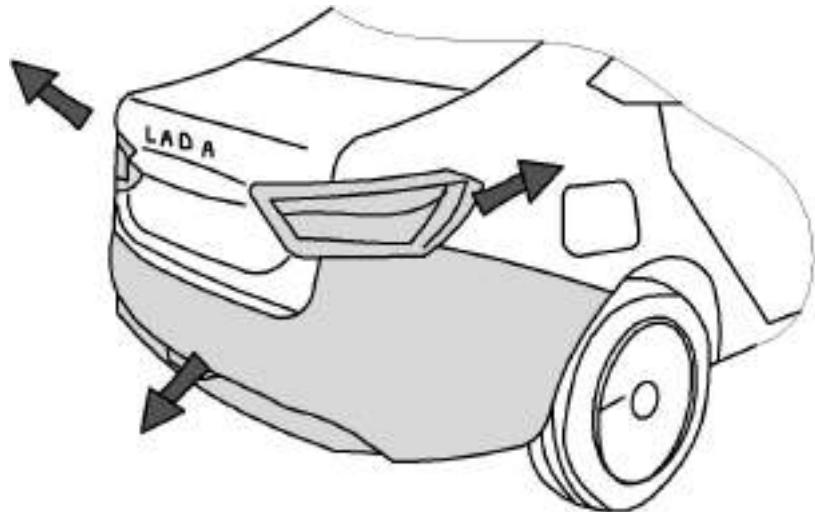
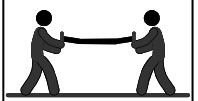
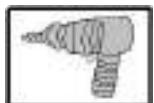
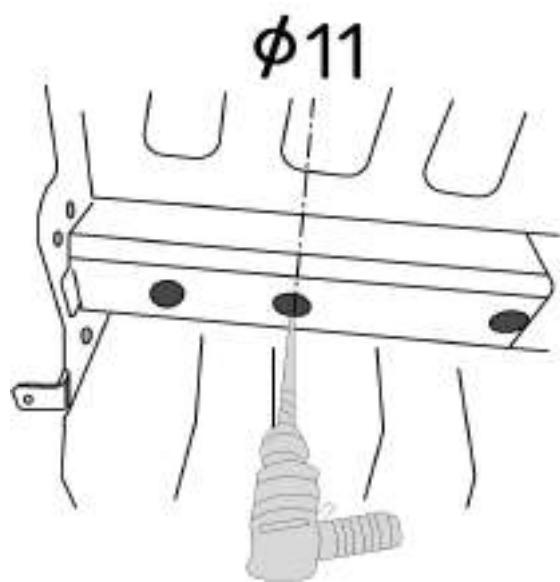
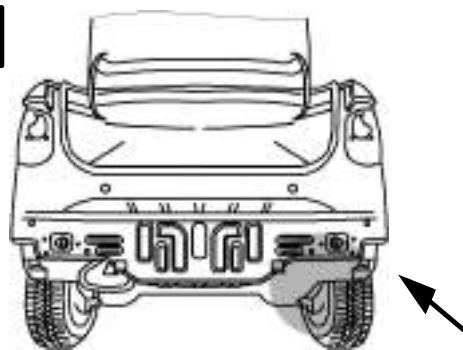
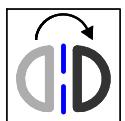
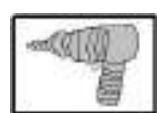
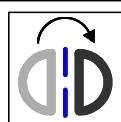
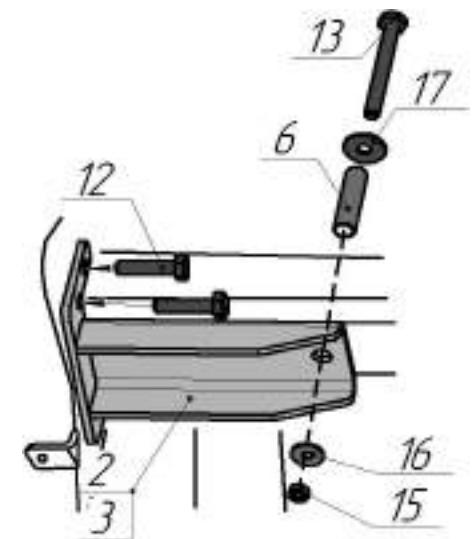
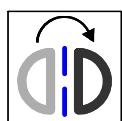
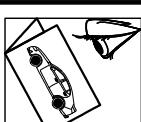


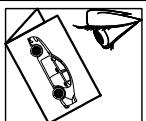
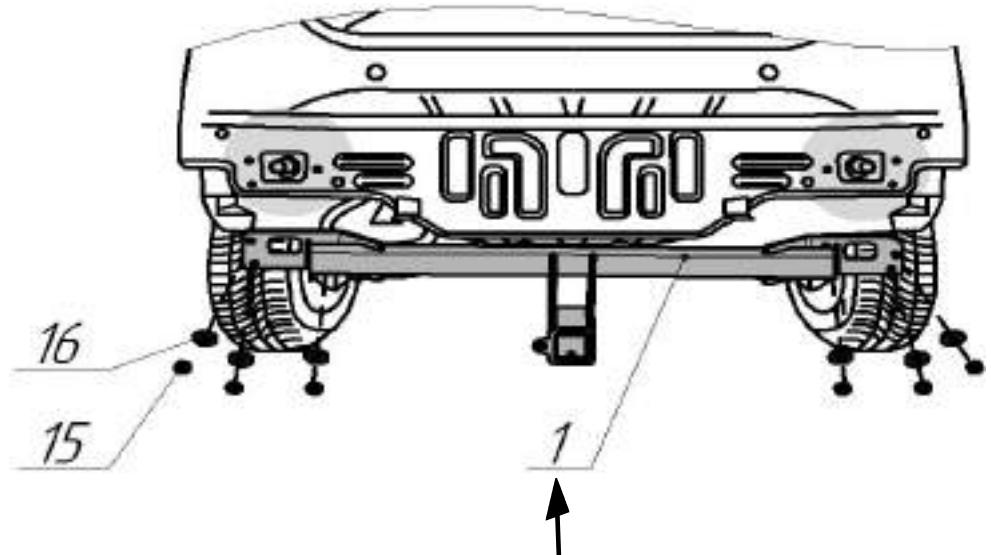
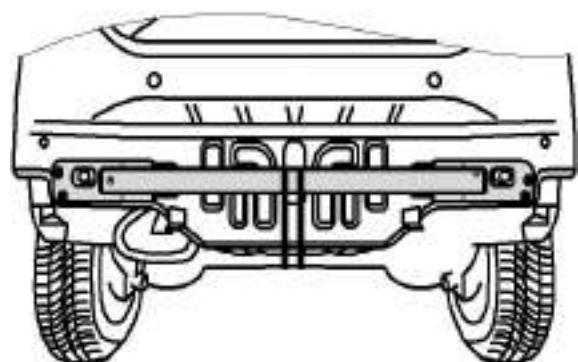
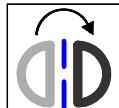
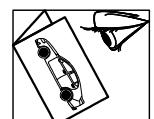
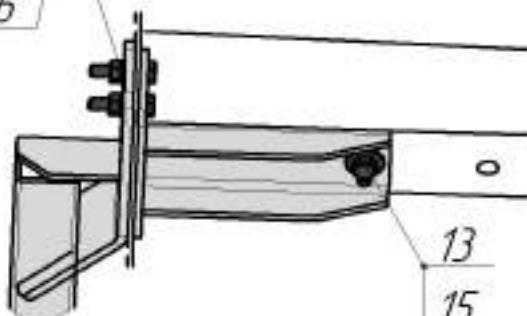
1		1242.04.00.000006 Балка в сборе	1x
2		1242.02.00.000006 Кронштейн левый в сборе	1x
3		242.03.00.00.0006 Кронштейн правый в сборе	1x

4		3010.02.01.01.0006 Держатель шара в сборе	
5		Шар типЕ	1x
6		БАФ-0078 Втулка l=65 мм	1x
7		8001.00.01.Полец	1x
8		Шлинг пружинный 20х72х4	1x
9		БАФ-0176 Кронштейн розетки	1x
10		Колпачок на шар 022104	1x
11		8008.Антистяж с отдельным погодозон	1x
		Паспорт на ТСУ	1x

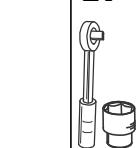
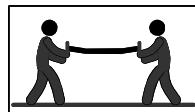
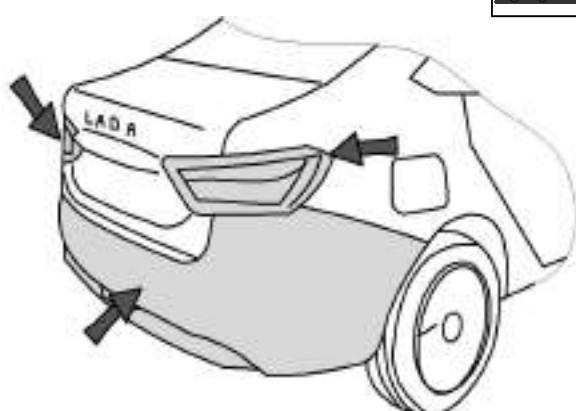
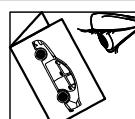
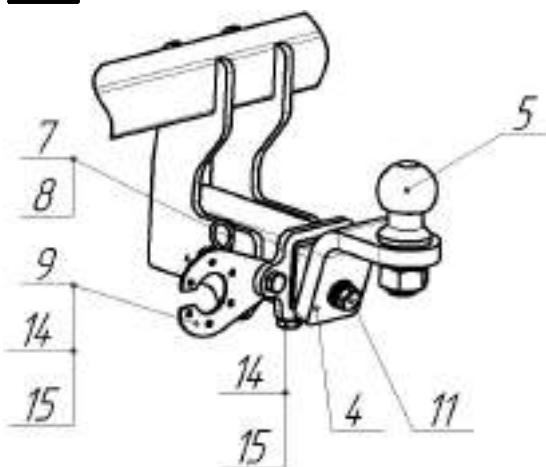
12		Болт M10x40	8.8	49Нм	6x
13		Болт M10x100	8.8	49Нм	2x
14		Болт M10x30	8.8	49Нм	2x
15		Гайка M10 с/контр	8.0	49Нм	10x
16		Шайба10			8x
17		Шайба10 увелич.			4x



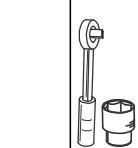
1**2****3****4**

5**6**12
15
16

17

**M10 - 49Нм****7****8**

17

**M10 - 49Нм**

ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ

EAC

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ

№ ЕАЭС RU С-RU.АД50.В.05878/23

Серия RU № 0464290

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

Орган по сертификации Общество с ограниченной ответственностью «СТАНДАРТМАШТЕСТ». Место нахождения (адрес юридического лица): 117042, Россия, город Москва, Чечерский проезд, дом 10, этаж 1, комната №1. Адрес места осуществления деятельности: 115114, Россия, город Москва, улица Летниковская, дом 9, строение 1, комната 58, 303, 304. Телефон: +7 (495) 481-33-60. Адрес электронной почты: info@standartmashtest.ru. Уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц: RA.RU.10АД50. Дата решения об аккредитации: 26.01.2017.

ЗАЯВИТЕЛЬ

ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "ЭЙ-СИ-ПИ-ЭС АВТОМОТИВ"

Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности: 462800, Россия, Оренбургская область, Новоуральский район, поселок Новоуральск, улица Шоссейная, дом 18. Основной государственный регистрационный номер: 1065635004478. Телефон: +73537428824 Адрес электронной почты: info.novoorsk@otisauto.ru

ИЗГОТОВИТЕЛЬ

ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "ЭЙ-СИ-ПИ-ЭС АВТОМОТИВ"

Место нахождения (адрес юридического лица) и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: 462800, Россия, Оренбургская область, Новоуральский район, поселок Новоуральск, улица Шоссейная, дом 18

ПРОДУКЦИЯ

Тягово-сцепные устройства класса А-50-Х, торговых марок "ORIS", "WESO" артикулы (согласно приложениям

- бланки №№ 0978902, 0978903). Продукция изготовлена в соответствии с ТУ 29.32.30-002-94514952-2018. «Тягово-сцепные устройства для автомобилей. Технические условия». Серийный выпуск.

КОД ТН ВЭД ЕАЭС

8708999709

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технического регламента Таможенного союза "О безопасности колесных транспортных средств" (ТР ТС 018/2011)

СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

Протокола испытаний № 0630_12АТС-2023 от 19.07.2023 года,issuedного Испытательной лабораторией «АвтоТехнические Средства» Испытательного центра Общество с ограниченной ответственностью «ПРОММАШ ТЕСТ» (уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц: RA.RU.13НА35) Сертификата системы менеджмента качества требованиям ГОСТ Р ИСО 9001-2015, №: РОСС RA.RU.13НА35.08758, применительно к разработке и производству тягово-сцепных устройств и прочих металлических изделий, срок действия с 02.11.2022 по 02.11.2025 годы, выданного Органом по сертификации "Имидж и деловая репутация", регистрационный номер аттестата аккредитации RA.RU.13НА35 Схема сертификации: 2c

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Правила ООСИ № 55-01 «Документы предписание, касающиеся официального утверждения механических деталей, устройств состава транспортных средств. Условия хранения, срок хранения, службы, годности продукции указаны в приватной и публичной испытационной документации. Модельный ряд автомобилей, на которых разрешено использование определенного типа ТСУ, регламентируемых «Инструкции по эксплуатации». Действие сертификата соответствия распространяется на серийно выпущенную продукцию, изготовленную с даты изготовления образцов образцов проб при проведении исследования (испытания) и измерения» с 06.07.2023 года в соответствии с ТР ТС 018/2011

СРОК ДЕЙСТВИЯ С

27.07.2023

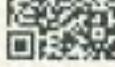
ПО

26.07.2025

ВКЛЮЧИТЕЛЬНО



Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации



Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты-аудиторы)



Якушев Александр Андреевич
(ФИО)

Архинов Евгений Сергеевич
(ФИО)

ЕВРАЗИЙСКИЙ ЭКОНОМИЧЕСКИЙ СОЮЗ

ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС

RU C-RU.AД50.В.05878/23

Серия RU № 0978902

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

Код (коды) ТН ВЭД ЕАЭС	Наименование, типы, марки, модели продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
8708990700	Технические средства измерения класса А-30-Х, первичных измер. ОК15 - №1547 от 19.05.24	ГУ 2937-34-992-9831495-2018 «Технические средства измерений для автомобильной техники»

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации:



М.П.

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

Матушев Александр Андреевич
(ФИО)

Архипов Евгений Сергеевич
(ФИО)

